



РЕПУБЛИКА СЕВЕРНА МАКЕДОНИЈА
REPUBLIKA E MAQEDONISË SË VERIUT

Агенција за заштита на личните податоци
Agjencia e Mbrojtjes së të Dhënave Personale

Врз основа на член 39 став (4) од Законот за заштита на личните податоци („Службен весник на Република Северна Македонија“ бр. 42/20), директорот на Агенцијата за заштита на личните податоци донесе

Нë базë të nenit 39 paragrafi (4) të Ligjit të Mbrojtjes së të Dhënave Personale (“Gazeta Zyrtare e Republikës së Maqedonisë së Veriut” nr. 42/20), drejtori i Agjencisë për Mbrojtjen e të Dhënave Personale miratoi:

ЛИСТА

**НА ВИДОВИТЕ ОПЕРАЦИИ НА
ОБРАБОТКА ЗА КОИ СЕ БАРА
ПРОЦЕНКА НА ВЛИЈАНИЕТО ВРЗ
ЗАШТИТАТА НА ЛИЧНИТЕ ПОДАТОЦИ**

I.

1. Со оваа листа се воспоставуваат видовите операции на обработка, за кои се бара проценка на влијанието врз заштитата на личните податоци согласно Законот за заштита на личните податоци.

2. Во согласност со точка 1 на оваа листа, проценка на влијанието врз заштитата на личните податоци се бара во случај на:

1) обработка на лични податоци за систематско и сеопфатно профилирање или автоматско донесување одлуки со цел да се извлечат заклучоци и да се донесат одлуки кои произведуваат правно дејство, кои во голема мера влијаат на физичкото лице и/или на повеќе лица или кои помагаат при

LISTËN

**E LLOJEVE TË OPERACIONEVE TË
PËRPUNIMIT PËR TË CILAT KËRKOHET
VLERËSIMI I NDIKIMIT NË MBROJTJEN E
TË DHËNAVE PERSONALE**

I.

1. Me këtë listë përcaktohen llojet e operacioneve të përpunimit, për të cilat kërkohet vlerësimi i ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale, në përputhje me Ligjin e Mbrojtjes së të Dhënave Personale.

2. Në përputhje me pikën 1 të kësaj liste, vlerësimi i ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale, kërkohet në rast se:

1) përpunimi i të dhënave personale për profilizim sistematik dhe gjithëpërfshirës ose vendimmarrja automatike me qëllim të nxjerrjes së konkluzioneve dhe marrjes së vendimeve që prodhojnë veprim juridik, të cilat prekin shumë personin fizik dhe / ose më shumë persona ose që ndihmojnë në marrjen e

донесување на одлуки за нечиј пристап до услуга или некој вид на услуга или некоја погодност (на пр., како што се обработка на лични информации во врска со економски или финансиски статус, здравје, лични преференции, интереси, сигурност, однесување, податоци за локација, итн.);

2) обработка на посебни категории на лични податоци со цел профилирање или автоматско донесување на одлуки;

3) обработка на посебни категории на лични податоци, т.е. податоци што откриваат расно или етничко потекло, политичко мислење, религиозно или филозофско уверување или членство во синдикат, како и обработка на генетски податоци, биометриски податоци со цел единствено идентификување на лицата, здравствени податоци или податоци за сексуалниот живот или сексуалната ориентација на индивидуата;

4) обемна обработка на посебни категории на лични податоци или на лични податоци поврзани со казнените осуди и казнените дела (член 14 од Законот за заштита на личните податоци) или прекршочната одговорност;

5) обработка на лични податоци на деца со цел профилирање, автоматско одлучување или за цели на маркетинг или за директно понудување на услуги наменети за нив;

6) обработка на лични податоци собрани од трети страни (лица), кои се земаат во предвид за донесување на одлуки поврзани со склучување, раскинување, одбивање или продолжување на договори за давање на услуги на физички лица;

vendimeve për dikë që hyn në një shërbim ose një lloj shërbimi ose ndonjë lehtësi (p.sh., siç është përpunimi i informacionit personal për statusin ekonomik ose financiar, shëndetin, preferencat personale, interesat, sigurinë, sjelljen, të dhënat e vendndodhjes, etj.);

2) përpunimi i kategorive të veçanta të të dhënave personale me qëllim të profilizimit ose vendimmarrjes automatike;

3) përpunimi i kategorive të veçanta të të dhënave personale, d.m.th. të dhëna që zbulojnë origjinë racore ose etnike, mendim politik, besim fetar ose filozofik ose anëtarësim në sindikatë, si dhe përpunimin e të dhënave gjenetike, të dhëna biometrike me qëllimin e vetëm të identifikimit të personave, të dhënave shëndetësore ose të dhënave mbi jetën seksuale ose orientimin seksual të individit;

4) përpunimi i gjerë i kategorive të veçanta të të dhënave personale ose të dhënave personale që lidhen me dënimet penale dhe veprat penale (neni 14 i Ligjit të Mbrojtjes së të Dhënave Personale) ose përgjegjësia kundërvajtëse;

5) përpunimin e të dhënave personale të fëmijëve me qëllim të profilizimit, vendimmarrjes automatike ose për qëllime marketingu ose për ofrimin e drejtpërdrejtë të shërbimeve të destinuara për ta;

6) përpunimin e të dhënave personale të mbledhura nga palë të treta (persona), të cilat merren parasysh për marrjen e vendimeve në lidhje me përfundimin, ndërprerjen, refuzimin ose zgjatjen e kontratave për dhënien e shërbimeve për personat fizik;

- 7) обработка на лични податоци со користење на систематско набљудување (мониторинг) на јавно достапен простор во големи размери;
- 8) употреба на нови технологии или технолошки решенија за обработка на лични податоци или со можност за обработка на лични податоци што служат за анализирање или предвидување на економската состојба, здравјето, личните желби или интереси, сигурноста или однесувањето, локацијата или движењето на физичките лица;
- 9) обработка на лични податоци преку поврзување, споредување или вршење на проверка на сличностите од повеќе извори;
- 10) обработка на лични податоци на начин кој што вклучува следење на локацијата или на однесувањето на физичкото лице во случај на систематска обработка на податоците за комуникација (метаподатоци) настанати – генерирани со употреба на телефон, интернет или други средства (канални) за комуникација, како што се GSM, GPS, Wi-Fi, за следење и обработка на податоците за локацијата;
- 11) обработка на лични податоци преку користење на уреди и технологии, кај кои што доколку настане инцидент може да го загрози здравјето на една личност или повеќе лица (субјекти на лични податоци); и
- 12) обработка на посебни категории на лични податоци на вработените кои се користат за единствена идентификација на вработените од страна на работодавачот и во други случаи на обработка на податоци за личности – вработени од страна на
- 7) перпуними i të dhënave personale duke përdorur vëzhgimin sistematik (monitorim) të hapësirës në dispozicion publik në një shkallë të gjerë;
- 8) përdorimi i teknologjive të reja ose zgjidhjeve teknologjike për përpunimin e të dhënave personale ose me mundësinë e përpunimit të të dhënave personale që shërbejnë për të analizuar ose parashikuar situatën ekonomike, shëndetin, dëshirat ose interesat personale, sigurinë ose sjelljen, vendndodhjen ose lëvizjen e personave fizik;
- 9) përpunimi i të dhënave personale duke lidhur, krahasuar ose kontrolluar ngjashmëritë e burimeve të shumta;
- 10) përpunimi i të dhënave personale në atë mënyrë që përfshin monitorimin e vendndodhjes ose sjelljes së personit fizik në rast të përpunimit sistematik të të dhënave të komunikimit (meta të dhëna) - të krijuara nga përdorimi i telefonit, internetit ose mjeteve të tjera (kanaleve) të komunikimit, siç janë GSM, GPS, Wi-Fi, për përcjelljen dhe përpunimin e të dhënave të vendndodhjes;
- 11) përpunimi i të dhënave personale përmes përdorimit të pajisjeve dhe teknologjive, në të cilat nëse ndodh ndonjë incident, ai mund të rrezikojë shëndetin e një personi ose disa personave (subjekte të të dhënave personale); dhe
- 12) përpunimin e kategorive të veçanta të të dhënave personale të punonjësve të përdorura për identifikimin unik të punonjësve nga punëdhënësi dhe në raste të tjera të përpunimit të të dhënave personale - punonjësit nga punëdhënësi përmes

работодавачот преку користење апликација или систем за следење на нивната работа, движење и комуникација и слично. (на пр. Обработка на лични податоци за следење на вршењето на работната обврска, движењето, комуникација и сл.).

II.

3. Агенцијата за заштита на личните податоци потенцира дека постоењето на Листа на видовите операции на обработка за кои се бара проценка на влијанието врз заштитата на личните податоци, во никој случај не ја намалува општата обврска на контролорот за операциите на обработка да спроведе соодветна проценка на ризик и управување со ризикот. Понатаму, спроведувањето проценка на влијанието врз заштитата на личните податоци не ги ослободува контролорите кои обработуваат лични податоци од обврската да ги почитуваат и другите обврски предвидени во прописите за заштита на личните податоци. Исто така, оваа листа во никој случај не е рестриktivна (ограничувачка) или ексклузивна, бидејќи спроведувањето на проценка на влијанието врз заштитата на личните податоци секогаш е неопходно доколку се исполнети условите од член 39 став (1) од Законот за заштита на личните податоци.

Во тој контекст, Агенцијата за заштита на личните податоци укажува на фактот дека оваа листа подлежи на натамошен развој и може да биде изменета во согласност со дополнително идентификувани технологии

пëрдоримит тë нjë апликациони осе системи пëр мониторин е пунës, лëвизјес дхе комуникими дхе тë нгјашме. (p.sh. пëрпуними и тë дхëнаве personale пëр мониторин е performancës сë пунës, лëвизјес, комуникимит, etj.).

II.

3. Agjencia e Mbrojtjes së të Dhënave Personale thekson që ekzistenca e një Liste të llojeve të operacioneve të përpunimit që kërkojnë vlerësimin e ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale, në asnjë mënyrë nuk zvogëlon detyrimin e përgjithshëm të kontrolluesit për operacionet e përpunimit për të kryer një vlerësim të duhur të rrezikut dhe menaxhimit të rrezikut. Për më tepër, kryerja e një vlerësimi të ndikimit të mbrojtjes së të dhënave personale nuk i liron kontrollorët që përpunojnë të dhënat personale nga detyrimi për të përmbushur detyrimet e tjera sipas rregullave të mbrojtjes së të dhënave personale. Gjithashtu, kjo listë nuk është në asnjë rast restriktive (kufizuese) ose ekskluzive, sepse zbatimi i vlerësimit të ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale është gjithmonë i nevojshëm nëse përmbushen kushtet e nenit 39 paragrafi (1) të Ligjit të Mbrojtjes së të Dhënave Personale.

Në këtë kontekst, Agjencia e Mbrojtjes së të Dhënave Personale tregon faktin se kjo listë është subjekt i një zhvillimi të mëtejshëm dhe mund të modifikohet në përputhje me teknologjitë e identifikuar më tej ose rreziqet

или нови ризици од обработка на лични податоци. Проценката на влијанието врз заштитата на личните податоци задолжително мора да се изврши пред да се започне со обработка на лични податоци. Обврската за консултација со Агенцијата за заштита на личните податоци пред обработката постои само ако проценката на влијанието врз заштитата на личните податоци ќе покаже дека, доколку контролорот за обработка на лични податоци не преземе соодветни мерки за ублажување, односно намалување на ризикот, самата обработка на лични податоци ќе доведе до висок ризик, а според одредбите од членот 40 од Законот за заштита на личните податоци.

4. Контролорот е должен да изврши преиспитување за да процени дали обработката се врши во согласност со проценката на влијанието врз заштитата на личните податоци најмалку во случаите кога има промена на ризикот предизвикан од операциите на таа обработка.

5. Освен во случаите наведени во точка 2 дел I од оваа листа, контролорот е должен да изврши проценка на влијанието врз заштитата на личните податоци и во други случаи доколку постои веројатност дека некој вид обработка, особено со употреба на нови технологии и земајќи ја предвид природата, обемот, контекстот и целите на обработката, може да предизвика висок ризик за правата и слободите на физичките лица.

e reja të përpunimit të të dhënave personale. Vlerësimi i ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale duhet të bëhet përpara se të fillojë përpunimi i të dhënave personale. Detyrimi për t'u konsultuar me Agjencinë e Mbrojtjes së të Dhënave Personale përpara përpunimit ekziston vetëm nëse vlerësimi i ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale do të tregojë se, nëse kontrolluesi për përpunimin e të dhënave personale nuk merr masat e duhura për të zbutur respektivisht zvogëluar rrezikun, vetë përpunimi personal i të dhënave do të çojë në rrezik të lartë dhe sipas dispozitës së nenit 40 të Ligjit të Mbrojtjes së të Dhënave Personale.

4. Kontrolluesi është i obliguar të bëjë një rishqyrtim për të vlerësuar nëse përpunimi është kryer në përputhje me vlerësimin e ndikimit në mbrojtjen e të dhënave personale të paktën në rastet kur ka një ndryshim në rrezikun e shkaktuar nga operacionet e atij përpunimi.

5. Me përjashtim të rasteve të renditura në pikën 2 pjesë I e kësaj liste, kontrollori është i obliguar të vlerësojë ndikimin në mbrojtjen e të dhënave personale dhe në raste të tjera nëse ka të ngjarë që një lloj përpunimi, veçanërisht me përdorimin e teknologjive të reja dhe duke marrë parasysh natyrën, vëllimin, kontekstin dhe objektivat e përpunimit mund të përbëjnë një rrezik të lartë për të drejtat dhe liritë e personave fizik.

III.

6. Оваа листа влегува во сила осмиот ден од денот на објавувањето во „Службен весник на Република Северна Македонија“.

III.

6. Kjo listë hyn në fuqi në ditën e tetë nga dita e shpalljes në “Gazetën Zyrtare të Republikës së Maqedonisë së Veriut”.

**Директор, Drejtori
Imer Aliu**

Бр./nr. ____ - ____ / ____
____.____.2020